



REF

BAR022



SISTEMI E PRODOTTI PER IL PRONTO SOCCORSO E LA RIANIMAZIONE

MANUALE ISTRUZIONI MANUTENZIONE BARELLA BAR022

1. Avvertenze generali

- Per un utilizzo corretto del dispositivo fare riferimento al presente manuale
- Il prodotto deve essere utilizzato esclusivamente da personale qualificato
- Verificare che il prodotto vi sia consegnato integro e mantenerlo imballato lontano da fonti di calore
- La vita utile del dispositivo è determinata dall'usura di parti non riparabili e/o sostituibili
- Conservare in luoghi asciutti
- Prestare sempre attenzione alla presenza di bambini

2. Prima di ogni uso

- Verificare sempre lo stato di usura delle parti in modo tale da garantire un utilizzo del dispositivo in totale sicurezza per persone e cose

3. Avvertenze per l'utilizzo

- Usare la cintura di sicurezza quando necessario
- Verificare periodicamente la stabilità e robustezza del prodotto. Sostituirla immediatamente in presenza di rotture.
- Non utilizzare con pazienti il cui peso supera quanto indicato . • In caso di dubbi sull'utilizzo, sulla manutenzione del prodotto, contattare il rivenditore • Per evitare eventuali rischi tenere il dispositivo lontano dalla portata dei bambini.

4. Istruzioni

- Aprire la barella • Spostare correttamente il paziente sulla barella • La presenza di maniglie permette di sollevare il paziente afferrando la barella da più lati.

5. Manutenzione

I dispositivi al momento dell'immissione in commercio sono controllati accuratamente e provvisti di marchio CE. In caso di riparazione devono essere utilizzati soltanto ricambi ed accessori originali.

6. Pulizia e disinfezione

Utilizzare acqua e un disinfettante non aggressivo; asciugare lontano da luce diretta del sole. Evitare assolutamente di utilizzare prodotti acidi, alcalini o solventi come ad esempio l'acetone o il diluente.

7. Condizioni di smaltimento

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda invece di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.

PVS SpA

20060 CASSINA DE PECCHI (MI)

Via Leonardo da Vinci,18

Email: info@pvs-spa.it Web: www.pvs-spa.it

E' necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi relativamente al DM fornito da PVS SPA al Fabbricante e all'autorità competenti

INSTRUCTION OF USE

1. General warnings

- For correct use of the device, refer to this manual
- The product must only be used by qualified personnel
- Check that the product is delivered to you intact and keep it packed away from heat sources
- The useful life of the device is determined by the wear of non-repairable and / or replaceable parts
- Store in dry places
- Always pay attention to the presence of children

2. Before each use

- Always check the state of wear of the parts in order to guarantee use of the device in total safety for people and things

3. Warnings for use

- Use the seat belt when necessary
- Periodically check the stability and robustness of the product. Replace it immediately in the presence of breakages.
- Do not use with patients whose weight exceeds that indicated. • In case of doubts about use, about product maintenance, please contact your dealer • To avoid any risks, keep the device out of the reach of children.

4. Instructions

- Open the stretcher • Correctly move the patient onto the stretcher • The presence of handles it allows the patient to be lifted by grasping the stretcher from several sides.

5. Maintenance

The devices at the time of placing on the market are carefully checked and bearing the CE mark. In case of repairs, only spare parts ed must be used original accessories.

6. Cleaning and disinfection

Use water and a mild disinfectant; dry away from direct sunlight.

Absolutely avoid using acidic, alkaline or solvent products such as acetone or the thinner.

7. Disposal conditions

In case of disposal of the device, never use the normal waste disposal systems urban solids. Instead, it is recommended to dispose of the device through the common islands municipal ecological systems for the planned recycling operations of the materials used.

It is necessary to report any serious accident occurring in relation to the DM provided by PVS SPA to the Manufacturer and the competent authorities



ZHANGJIAGANG HERUI MEDICAL CO LT CHINA

